

RESOLUCION EXENTA N° 2868

SANTIAGO, 30 DIC 2014

VISTOS:

El Decreto Supremo N° 674, de 11 de marzo de 2014, del Ministerio del Interior y Seguridad Pública; lo dispuesto en las letras h) y o) del artículo 24 del Decreto con Fuerza de Ley N° 1-19.175, de 2005, del Ministerio del Interior, Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativo, que fijó el texto refundido, coordinado, sistematizado y actualizado de la Ley N° 19.175, Orgánica Constitucional sobre Gobierno y Administración Regional; lo dispuesto en la Ley N° 20.713 de Presupuestos del Sector Público para el año 2014; el Decreto Supremo N° 854, de 2004, sobre Clasificación Presupuestaria del Ministerio de Hacienda; la Resolución Exenta N° 1687, de 2013, de este Servicio, que Aprueba las Bases Concursables y los Anexos del "FONDO REGIONAL DE CULTURA, FONDO REGIONAL DE DEPORTES Y DEL PROGRAMA ELIGE VIVIR SANO" el Acuerdo 52-14, adoptado en Sesión Ordinaria N° 5 de 05 de marzo de 2014, del Consejo Regional Metropolitano, que aprobó la actividad denominada "**COMPITIENDO EN EL FÚTBOL GRANDE**"; la Resolución Exenta N°1400, de 15 de julio de 2014, de Asignación Presupuestaria de este Gobierno Regional; la Resolución Exenta N° 1500 de 25 de julio de 2014, de este Servicio, que aprueba el convenio de transferencia; la Resolución N° 1600, de 2008, de la Contraloría General de la República; y

CONSIDERANDO:

1°.- Que, por Resolución Exenta N° 1500 de 25 de julio de 2014, de este Servicio, se aprobó el convenio de transferencia suscrito con el **ESCUELA DE FORMACIÓN DEPORTIVA JUVENTUD SALVADOR** para la ejecución de la actividad denominada "**COMPITIENDO EN EL FÚTBOL GRANDE**".

2°.- Que mediante Memorándum N° 1673, de 30 de diciembre de 2014, el Jefe de la División de Análisis y Control de Gestión de este Gobierno Regional solicitó la modificación del referido convenio, en el sentido de ampliar el plazo de ejecución hasta el **30 de abril de 2015**.

RESUELVO:

APRUEBASE la modificación del convenio de transferencia de recursos efectuada el 30 de diciembre de 2014, entre el **GOBIERNO REGIONAL METROPOLITANO** y **ESCUELA DE FORMACIÓN DEPORTIVA JUVENTUD SALVADOR**, para la ejecución de la actividad denominada "**COMPITIENDO EN EL FÚTBOL GRANDE**", que se transcribe a continuación:

En Santiago de Chile, a 30 de diciembre de 2014, entre el **GOBIERNO REGIONAL REGIÓN METROPOLITANA**, en adelante el Gobierno Regional, representado por su Intendente y Órgano Ejecutivo don **CLAUDIO ORREGO LARRAÍN**, ambos domiciliados en calle Bandera N° 46 de esta ciudad, por una parte; y por la otra, **ESCUELA DE FORMACIÓN DEPORTIVA JUVENTUD SALVADOR**, R.U.T: 65.490.210-0 representada por don **JUAN MENA ESPINOZA**, Cédula Nacional de Identidad: 8.351.154-0 ambos domiciliados en Felix Weingardnert N°1740, de la Comuna de Pedro Aguirre Cerda, en adelante también la Entidad Receptora, se ha convenido lo siguiente:

PRIMERO: Con fecha 16 de julio de 2014, el Gobierno Regional celebró un convenio de transferencia con la **ESCUELA DE FORMACIÓN DEPORTIVA JUVENTUD SALVADOR**, en el marco del Concurso 2% F.N.D.R. Deportes año 2014, conforme a lo dispuesto en la Ley N° 20.713, de Presupuestos del Sector Público para el año 2014, y hasta el límite o monto de recursos establecidos en ella (Glosas comunes a todos los programas 02 de los Gobiernos Regionales, N° 2.1), para la ejecución de la actividad deportiva denominada "**COMPITIENDO EN EL FÚTBOL GRANDE**". El referido Convenio fue aprobado por Resolución Exenta N°1500, de fecha 25 de julio de 2014, de este Gobierno Regional.



SEGUNDO: Por el presente instrumento se modifica la cláusula **DÉCIMA** del convenio ya individualizado, en el sentido de ampliar el plazo de ejecución del programa, quedando como sigue:

“DECIMA: El plazo de vigencia: El presente convenio comenzará a regir desde la fecha de total tramitación de la resolución que lo apruebe, y durará hasta la aprobación del informe final, o en el caso de rechazo de dicho informe, hasta la restitución de los recursos observados, no rendidos y/o no ejecutados. En todo caso, la efectiva realización de las actividades del proyecto no podrá exceder al **30 de abril de 2015”**.

TERCERO: En todo lo no modificado por el presente instrumento, se entiende que siguen vigentes las estipulaciones del convenio individualizado en la cláusula **PRIMERA** de este instrumento.

CUARTO: : La personería del Intendente para representar al Gobierno Regional Metropolitano, consta en Decreto Supremo N° 674, de 11 de marzo 2014, del Ministerio del Interior y Seguridad Pública.

Se deja constancia que el **ESCUELA DE FORMACIÓN DEPORTIVA JUVENTUD SALVADOR** goza de personalidad jurídica y directorio vigente. Su actual representante legal es don **JUAN MEZA ESPINOZA**. Lo anterior consta en certificado emitido por el Secretario Municipal de Pedro Aguirre Cerda, de fecha 26 de noviembre de 2013.

Para constancia firman los representantes de las partes contratantes en dos ejemplares del mismo contenido y fecha.

Firmas: Juan Meza Espinoza / Representante Legal / Escuela de Formación Deportiva Juventud Salvador// Claudio Orrego Larraín/ Intendente / Región Metropolitana de Santiago //

ANÓTESE Y COMUNÍQUESE

CLAUDIO ORREGO LARRAÍN
INTENDENTE
REGIÓN METROPOLITANA DE SANTIAGO

JCP/RZE/FCR/JMZV/FGD/fgd

Distribución:

- Entidad Receptora
- Departamento Jurídico
- División De Análisis y Control De Gestión
- Oficina De Partes





MODIFICACIÓN CONVENIO DE TRANSFERENCIA

En Santiago de Chile, a 30 de diciembre de 2014, entre el **GOBIERNO REGIONAL REGIÓN METROPOLITANA**, en adelante el Gobierno Regional, representado por su Intendente y Órgano Ejecutivo don **CLAUDIO ORREGO LARRAÍN**, ambos domiciliados en calle Bandera N° 46 de esta ciudad, por una parte; y por la otra, **ESCUELA DE FORMACIÓN DEPORTIVA JUVENTUD SALVADOR**, R.U.T: 65.490.210-0 representada por don **JUAN MENA ESPINOZA**, Cédula Nacional de Identidad: 8.351.154-0 ambos domiciliados en Felix Weingardnert N°1740, de la Comuna de Pedro Aguirre Cerda, en adelante también la Entidad Receptora, se ha convenido lo siguiente:

PRIMERO: Con fecha 30 de diciembre de 2014, el Gobierno Regional celebró un convenio de transferencia con la **ESCUELA DE FORMACIÓN DEPORTIVA JUVENTUD SALVADOR**, en el marco del Concurso 2% F.N.D.R. Deportes año 2014, conforme a lo dispuesto en la Ley N° 20.713, de Presupuestos del Sector Público para el año 2014, y hasta el límite o monto de recursos establecidos en ella (Glosas comunes a todos los programas 02 de los Gobiernos Regionales, N° 2.1), para la ejecución de la actividad deportiva denominada **“COMPITIENDO EN EL FÚTBOL GRANDE”**. El referido Convenio fue aprobado por Resolución Exenta N°1500, de fecha 25 de julio de 2014, de este Gobierno Regional.

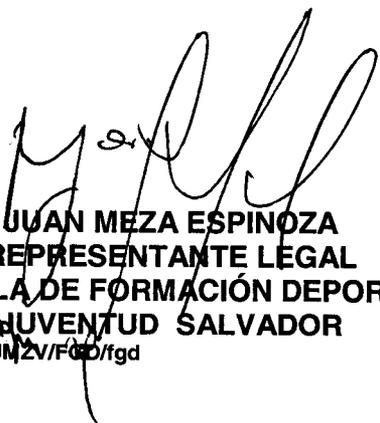
SEGUNDO: Por el presente instrumento se modifica la cláusula **DÉCIMA** del convenio ya individualizado, en el sentido de ampliar el plazo de ejecución del programa, quedando como sigue: **“DECIMA: El plazo de vigencia:** El presente convenio comenzará a regir desde la fecha de total tramitación de la resolución que lo apruebe, y durará hasta la aprobación del informe final, o en el caso de rechazo de dicho informe, hasta la restitución de los recursos observados, no rendidos y/o no ejecutados. En todo caso, la efectiva realización de las actividades del proyecto no podrá exceder al **30 de abril de 2015”**.

TERCERO: En todo lo no modificado por el presente instrumento, se entiende que siguen vigentes las estipulaciones del convenio individualizado en la cláusula **PRIMERA** de este instrumento.

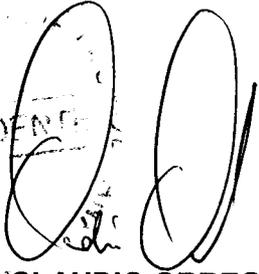
CUARTO: : La personería del Intendente para representar al Gobierno Regional Metropolitano, consta en Decreto Supremo N° 674, de 11 de marzo 2014, del Ministerio del Interior y Seguridad Pública.

Se deja constancia que el **ESCUELA DE FORMACIÓN DEPORTIVA JUVENTUD SALVADOR** goza de personalidad jurídica y directorio vigente. Su actual representante legal es don **JUAN MEZA ESPINOZA**. Lo anterior consta en certificado emitido por el Secretario Municipal de Pedro Aguirre Cerda, de fecha 26 de noviembre de 2013.

Para constancia firman los representantes de las partes contratantes en dos ejemplares del mismo contenido y fecha.


JUAN MEZA ESPINOZA
REPRESENTANTE LEGAL
ESCUELA DE FORMACIÓN DEPORTIVA
JUVENTUD SALVADOR

JCP/RDE/FCR/JM2V/FCO/fgd


CLAUDIO ORREGO LARRAÍN
INTENDENTE
REGION METROPOLITANA DE SANTIAGO

